

日米

THE JAPANESE AMERICAN NEWS... 505 E. CLAY STREET...

杞憂せざれ

加州關係議案

加州關係議案... 邦人關係議案... 加州關係議案は、邦人関係議案の一種である。

佛軍侵略を繼續す

石炭引渡拒絶の報復として

佛軍侵略を繼續す... 石炭引渡拒絶の報復として... 佛軍は石炭の引渡を拒絶するに答へて、石炭の産地を占領した。

停車場を占領

軍法會議審問

停車場を占領... 軍法會議審問... 佛軍は石炭の産地を占領し、その管理を厳格に行っている。

ライン諸港を占領

ライン諸港を占領... 佛軍はライン諸港を占領し、その交通を遮断した。

炭坑没収を躊躇す

炭坑没収を躊躇す... 佛軍は炭坑の没収を躊躇している。

獨逸宰相自由手腕

伊太利佛國に警告

獨逸宰相自由手腕... 伊太利佛國に警告... 獨逸宰相は自由な手腕で外交をこなしている。

露國對佛動員決定

露軍波蘭國境密集

露國對佛動員決定... 露軍波蘭國境密集... 露國は佛國に對して動員を決定した。

近東會議決裂形勢

米英貸金交渉中止

近東會議決裂形勢... 米英貸金交渉中止... 近東會議は決裂の形勢にある。

廣西軍廣東に入る

米軍廿五日出發

廣西軍廣東に入る... 米軍廿五日出發... 廣西軍は廣東に入っている。

消費節約の奨励中

消費節約の奨励中... 政府は消費節約を奨励している。

米英貸金交渉中止

米英貸金交渉中止... 米英間の貸金交渉は中止された。

獨逸の復讐心強し

獨逸の復讐心強し... 獨逸は復讐心を強めている。

米英貸金交渉中止

米英貸金交渉中止... 米英間の貸金交渉は中止された。

日本衛生局長進退同風説

日本衛生局長進退同風説... 日本衛生局長の進退は同風説がある。

米英貸金交渉中止

米英貸金交渉中止... 米英間の貸金交渉は中止された。

露軍波蘭國境密集

露軍波蘭國境密集... 露軍は波蘭國境に密集している。

米英貸金交渉中止

米英貸金交渉中止... 米英間の貸金交渉は中止された。

獨逸の復讐心強し

獨逸の復讐心強し... 獨逸は復讐心を強めている。

米英貸金交渉中止

米英貸金交渉中止... 米英間の貸金交渉は中止された。

獨逸の復讐心強し

獨逸の復讐心強し... 獨逸は復讐心を強めている。

THE SUMITOMO BANK, LTD. (COMMERCIAL) 315-323 California St., San Francisco, Calif.

佛敎の要諦 商業簿記會計 自強術 每日年鑑

三ツツホテル 331 1/2 E. First St., L.A. Calif.

太平洋ホテル 333 S. Broadway, Los Angeles, Calif.

近代の戀愛觀 生存競争哲學 米國史講話 人格出發

THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD. 415-429 Sansome St., San Francisco, Calif.



世界の中心勢力たる 日米の争は愚も甚し

普通選挙は必ず三年の内 日本に於て實施される

前内務省参事官友成氏は、日米の争は愚も甚しと云ふ。...

日米親善提唱の爲に 大統領と會見した

其の上自署の寫眞を贈られ 阿部氏と會見した

阿部氏と會見した。阿部氏は、日米親善の爲に、...

女の旗頭 六月頃來桑

其歡迎の聲が響く

女の旗頭。六月頃來桑。其歡迎の聲が響く。...

五百名の米人 世界遊園 近く渡日

桑港に經由

五百名の米人。世界遊園。近く渡日。桑港に經由。...



EXTRA-ALL ABOUT THE RUSHING BUSINESS REPAIR SHOPS ARE DOING WITH BROKEN RESOLUTIONS

中加毒組合

本年新役員 選出

中加毒組合。本年新役員。選出。...

大統領夫人全快

歩行自由なる

大統領夫人全快。歩行自由なる。...

文書發表

在日米親善統計

文書發表。在日米親善統計。...

Every Girl Can Have a Healthful Beautiful Hair

天洋丸 出帆廣告

東洋汽船株式會社

紀の國屋ホテル

御祝儀佛事用

裁縫教授所

餅餅並に赤飯

牛乳配達及食料品

巴裁縫女學院

Newbro's Herpicide

桑港出發

太平洋式 大勢屋旅館

集券券株

徵兵

好評!! 再版!!

五毒車は猫である

桑港旅館組合事務所

### 桑港市場 農産物

#### 南加産ビース

● 殊にビースモ多し  
● ビースモ多し  
● ビースモ多し

#### 加州米相場

● 加州米相場  
● 加州米相場  
● 加州米相場

#### 野菜類

● 野菜類  
● 野菜類  
● 野菜類

#### レタス種子

● レタス種子  
● レタス種子  
● レタス種子

#### 山中丈吉

● 山中丈吉  
● 山中丈吉  
● 山中丈吉

#### 御禮廣告

● 御禮廣告  
● 御禮廣告  
● 御禮廣告

#### 米國を旅行

● 米國を旅行  
● 米國を旅行  
● 米國を旅行

#### 排日對運動

● 排日對運動  
● 排日對運動  
● 排日對運動

#### 一顧を煩す

● 一顧を煩す  
● 一顧を煩す  
● 一顧を煩す

#### 新進氣鋭の若手選出を希望

● 新進氣鋭の若手選出を希望  
● 新進氣鋭の若手選出を希望  
● 新進氣鋭の若手選出を希望

#### 理事の撰挙

● 理事の撰挙  
● 理事の撰挙  
● 理事の撰挙

#### 御禮廣告

● 御禮廣告  
● 御禮廣告  
● 御禮廣告

#### 御禮廣告

● 御禮廣告  
● 御禮廣告  
● 御禮廣告

#### 御禮廣告

● 御禮廣告  
● 御禮廣告  
● 御禮廣告

#### 御禮廣告

● 御禮廣告  
● 御禮廣告  
● 御禮廣告

#### 御禮廣告

● 御禮廣告  
● 御禮廣告  
● 御禮廣告

### 御禮廣告

御禮廣告  
御禮廣告  
御禮廣告

### 御禮廣告

御禮廣告  
御禮廣告  
御禮廣告

### 印高麗人參錠

一ヶ月の入院は一ヶ月の貯蓄を失ふ  
御禮廣告  
御禮廣告

### 御禮廣告

御禮廣告  
御禮廣告  
御禮廣告

### 御禮廣告

御禮廣告  
御禮廣告  
御禮廣告

### 墨國大統領オブレゴンは 新式の西郷南洲

「日本唯一墨國通」尊號奉られた  
墨國も之れから治まること云つて  
「日本唯一墨國通」尊號奉られた  
墨國も之れから治まること云つて

刻下の墨西哥 志賀重昂氏談  
墨國も之れから治まること云つて  
「日本唯一墨國通」尊號奉られた

加特力 教ゾクの墨  
西郷に在つて新式南洲は  
亦以てオブレゴンの大統領の

主権者 七十三人を代へ  
又アスルに大正元  
年五月でも其後主権者十二人

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

米國軍 人として米國  
去る十五日東京の天津九  
入港する其の三等船客として

泥棒は 出来ませんよ  
死に、大統領カランは  
行かんせし武田源三郎も同じ

天目山 ならぬアブラ  
の案村に棲死した、あゝ墨西  
の御影をすまにも血をくして

成上り 者は必ず其家系  
を承るから鳥渡當つて見たので

豆の商 賣で知らぬ  
の、豆の商賣で知らぬ

東京朝 日新聞に  
たのみの新聞に新聞に

日没 早くて夜は水  
気候のよ、加州に歸る

排日問 題を私に  
しては之を三條に解釋出来る

日米兩 國の關係  
なつて來るべきである

排日運動 禁止  
排日運動禁止

親の愛 熊にも  
熊にも

女だてらに 排日運動  
排日運動禁止

親の愛 熊にも  
熊にも

女だてらに 排日運動  
排日運動禁止

親の愛 熊にも  
熊にも

女だてらに 排日運動  
排日運動禁止

親の愛 熊にも  
熊にも

女だてらに 排日運動  
排日運動禁止

來る廿四日 定期總會  
日本商業會議所

車庫内 盜難  
武井氏が自働車庫

濕疹 治療  
皮膚病、婦人病、冷性

小幡裁縫 女  
裁方、裁方、裁方

北野 ホテル  
北野、北野、北野

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

來る廿四日 定期總會  
日本商業會議所

車庫内 盜難  
武井氏が自働車庫

濕疹 治療  
皮膚病、婦人病、冷性

小幡裁縫 女  
裁方、裁方、裁方

北野 ホテル  
北野、北野、北野

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

來る廿四日 定期總會  
日本商業會議所

車庫内 盜難  
武井氏が自働車庫

濕疹 治療  
皮膚病、婦人病、冷性

小幡裁縫 女  
裁方、裁方、裁方

北野 ホテル  
北野、北野、北野

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

來る廿四日 定期總會  
日本商業會議所

車庫内 盜難  
武井氏が自働車庫

濕疹 治療  
皮膚病、婦人病、冷性

小幡裁縫 女  
裁方、裁方、裁方

北野 ホテル  
北野、北野、北野

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

來る廿四日 定期總會  
日本商業會議所

車庫内 盜難  
武井氏が自働車庫

濕疹 治療  
皮膚病、婦人病、冷性

小幡裁縫 女  
裁方、裁方、裁方

北野 ホテル  
北野、北野、北野

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

來る廿四日 定期總會  
日本商業會議所

車庫内 盜難  
武井氏が自働車庫

濕疹 治療  
皮膚病、婦人病、冷性

小幡裁縫 女  
裁方、裁方、裁方

北野 ホテル  
北野、北野、北野

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前

伊藤 遊遊氏  
伊藤、伊藤、伊藤

空前の 大講演  
空前、空前、空前



地方農會の衛生調査
同様に衛生調査を怠る
州衛生調査係員(ストラット)は

趣味者の新年宴會
和歌の浦支那新報
趣味者の新年宴會
和歌の浦支那新報

佛敎會寄宿舍
定期總會
佛敎會寄宿舍
定期總會

日會事務所燒失
如何なる運命を見るかは運命の
限でないけれども元來の家

御禮廣告
吉村政太郎
御禮廣告
吉村政太郎

定期總會
株主諸君に廣告
定期總會
株主諸君に廣告

小丸鐵五郎
株主諸君に廣告
小丸鐵五郎
株主諸君に廣告

安來節一行花形
浪花ぶし一行花形
安來節一行花形
浪花ぶし一行花形

小丸鐵五郎
株主諸君に廣告
小丸鐵五郎
株主諸君に廣告

小丸鐵五郎
株主諸君に廣告
小丸鐵五郎
株主諸君に廣告

小丸鐵五郎
株主諸君に廣告
小丸鐵五郎
株主諸君に廣告

### 自活する女

青々園

山澤の妻の消ゆる、赤子が笑ひながら入つて来た。「あなたももう電車に乗つたらどうして居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」



「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

### 進行係

出世が早い

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

「山澤さんは可笑しな事を仰やうな事でも言はなかつたか、さうしてあんなに私を其の女だと思つて居るの、何うしたんですか？」

<b>米日真寫師會</b> 富川真寫館 藤森真寫館 森山真寫館 元吉真寫館 富川真寫館	<b>公認醫師會</b> 藤森醫院 井木繁喜 帝國醫院 井木繁喜 伊津野醫院 伊津野醫院 伊津野醫院	<b>加州齒科醫師會</b> 北河醫院 北河醫院 北河醫院 北河醫院 北河醫院	<b>皮膚病</b> 皮膚病 皮膚病 皮膚病 皮膚病
--	---	--	--

<b>大坂藥店</b> 大坂藥店 大坂藥店 大坂藥店 大坂藥店	<b>藥局</b> 藥局 藥局 藥局 藥局	<b>和洋食料品雜貨</b> 和洋食料品雜貨 和洋食料品雜貨 和洋食料品雜貨 和洋食料品雜貨	<b>英語教授</b> 英語教授 英語教授 英語教授 英語教授	<b>鮮魚精肉</b> 鮮魚精肉 鮮魚精肉 鮮魚精肉 鮮魚精肉
---	-----------------------------------	--	---	---

## 歸國名殘

### 活動寫真

来る廿廿一日兩夜七時桑港佛教會ホールに於て

辯士 秋山みどり嬢

尾上松之助、中村扇太郎大一座出演

▲彌次郎兵衛喜多八 全十卷

▲新派大悲剧「心の響」 全四卷

▲新派大悲剧「月魄」 全五卷

▲新派大悲剧「望の光」 全五卷

## 桑港興行會社

## 特別月賦大賣出

### 蓄音機はビクタリーに限る

御買入れ法は代價の二割を支拂ひ  
 殘額は月賦拂ひの御相談に應じ

川田蓄音機商會  
 電話ウエスト九一〇四

KAWATA & COMPANY